

### **Arduraduna.**

Azkoitiko Udala, Herriko Plaza, z.g., 20720 Azkoitia. Telefonoa: (+34) 943 08 00 80.  
Datuen Babeserako Ordezkariekin harremanetan jartzeko helbidea: [dbo@azkoitia.eus](mailto:dbo@azkoitia.eus)

### **Helburua.**

Datuak kontaktu gisa gorde eta erabiliko dira jarduera profesionala aurrera eramateko garrantzitsuak diren jardueretarako.

### **Legitimazioa.**

Interes legitimo batean oinarritzen da legitimazioa.

### **Jatorria.**

Zuzenean interesdunarengandik.

### **Hartzaileak.**

Ez dira aurreikusten hirugarrenei egindako datu-komunikazioak.

### **Eskubideak.**

Datuetan sartzeko, datu horiek zuzentzeko, suntsitzeko, datuen eramangarritasunerako eta datuen tratamendua mugatu edo uko egiteko eskubidea gauzatu ahal izateko, idatzizko komunikazioa eta zure nortasun-agiriaren kopia bidali behar dira arduradunaren helbidera edo Datuen Babeserako Ordezkariekin harremanetan jartzeko helbide elektronikora.

Uste bada ez direla errespetatu eskubide horiek, Datuen Babeserako Euskal Bulegoan edo Datuen Babeserako Espainiako Agentzian erreklamatu daitezke.

### **Informazio gehigarria.**

Informazio gehiago nahi izanez gero, begiratu Datuen Babeserako Politika (<https://azkoitia.eus/lege-oharra>).

## **12. Publizitatea**

Lehiaketa honen informazio-eskuorria udaleko [www.azkoitia.eus](http://www.azkoitia.eus) atarian dago eskuragarri. Izena emateko inprimakia eta telematikoki lanak aurkezteko lotura: [www.azkoitia.eus/Tramiteak/Tramiteak/Lehiaketak](http://www.azkoitia.eus/Tramiteak/Tramiteak/Lehiaketak)

## **13. Rudeaketa**

Interesdunek argibideak eskatzeko edo galderak egiteko, Azkoitiko udaleko Euskara Zerbitzuarekin harremanetan jarri ahal izango dira, 943 54 20 02 telefonora deituz edo [euskara@azkoitia.eus](mailto:euskara@azkoitia.eus) posta elektronikora idatziz.

## **14. Leheria**

Sariak emateko, deialdi honetako oinarri arautzaileetan, Dirulaguntzei buruzko 38/2003 Lege Orokorrean eta hori garatzeko xedapenetan aplikagarri diren administrazio-zuzenbideko gainerako arauetan ezarritakoa aplikatuko da eta, halakorik ezean, zuzenbide pribatuko gainerako arauetan ezarritakoa.



# Bertsotan ere

# HIKA!

Har ezan/k parte!

Azkoitian hitanoa,  
eta bereziki,  
noka,  
sustatzeko ekimena

## IV. Hike eizan!

# BERTSOPAPER LEHIAKETA

### Lanak aurkezteko epea

Apirilaren 7tik  
maiatzaren 15era

### SARIAK:

#### BERTSO-SORTA ONENARI:

- UMEAK: 125 €  
- GAZTEAK: 250 €

#### HELDUAK

- 1. SARIA: 500 €  
- 2. SARIA: 250 €

#### AZKOITIA SARIA

- UMEAK: 75 €  
- GAZTEAK: 150 €  
- HELDUAK: 300 €

Oinarriak eta izena emateko inprimakia: [www.azkoitia.eus](http://www.azkoitia.eus) atarian

Informazioa: [euskara@azkoitia.eus](mailto:euskara@azkoitia.eus)

eta **943 54 20 02**



Hika edo hike-hizkera Azkoitian indartzea eta bultzatzea da "Hike eizan!" proiektuaren helburua. Egitasmoa gidatzen duen izen bereko lantaldeak urtean egiten dituen jardueren artean **IV. Hike eizan! Bertso-paper Lehiaketa** antolatu du honako oinarri hauen arabera:

## 1. Helburua

Hika edo hitanoa bertso-gintzan ere erabiliz, hika-hizkerari, oro har, bultzada ematea.

## 2. Mailak

- Umeak: 14 urtera arte (2011n eta ondoren jaiotakoak).
- Gazteak: 15- 18 urtera arte (2010-2007 urte bitartean jaiotakoak).
- Helduak: 19 urtetik aurrera (2006an eta aurretik jaiotakoak).

## 3. Lanak

Bertsoek jatorrizkoak, argitaratu gabeak eta inon saritu gabeak izan beharko dute.

Parte-hartzaileek nahi adina bertso-paper bidal ditzakete.

Bertso bakoitzari bere ordena-zenbakia jarri beharko zaio.

- Umeak: gutxienez 2 bertso edo 4 koplak.
- Gazteak: gutxienez 6 bertso.
- Helduak: gutxienez 8 bertso.

Lanak ez dira itzuliko. Prozesua bukatutakoan, lan guztiak Udal Artxiboan gorde eta zainduko dira.

## 4. Gaia, neurria eta doinua

Gaia, neurria eta doinua libreak izango dira.

Doinua zein den adierazi beharko da.

Bertso-sorta guztiak euskaraz eta hitanoan idatzita egon beharko dute.

Noka idatzitako bertsoak baloratu egingo dira.

## 5. Epea

Lanak aurkezteko epea 2025eko apirilaren 7an hasiko da eta maiatzaren 15ean bukatuko da (biak barne).

## 6. Lanak aurkezteko modua

Lanak, izena emateko inprimakiarekin batera, ezizenez sinatuta aurkeztu beharko dira Azkoitiko udaleko harrera bulegoan aurrez aurre, postaz edo telematikoki.

Lan bakoitzeko, izen-emateko inprimakia aurkeztu beharko da. Bertan zehaztuko da bertso-sorta zein mailalara aurkeztuko den.

Bertso-sorta lehiaketara aurkeztu ondoren, ezin izango da erretiratu.

**Aurrez aurre eta postaz** Izen-emateko inprimakiarekin gutun-azalean ezizenez sinatuta aurkeztu beharko dira bertsoak.

**Telematikoki** Izena emateko inprimakiarekin bertsoak ezizenez sinatuta aurkeztu beharko dira.

## 7. Sariak

### Umeak

Bertso-sorta onenari  
saria: 125 €

### Gazteak

Bertso-sorta onenari  
saria: 250 €

### Helduak

1. saria: 500 €  
(dagokion zerga-atxikipena  
aplikatu ondoren)

2. saria: 250 €

### Azkoitia-saria

Umeak: 75 €

Gazteak: 150 €

Helduak: 300 €

## 8. Epaia eta sari-banaketa

Epaimahaia Hike eizan! lantaldeko eta Erriarraitz Bertsozale Elkarteko bina kidek osatuko dute.

Epaia aldaezina izango da, bertso-sorta batek ez du sari bat baino gehiago jasoko eta aurkeztutako lanen maila egokia ez bada, epaimahaia sariren bat eman gabe utz dezake.

Irabazleei epaia telefonoz edo posta elektronikoz jakinaraziko zaie.

Udalak bertso-sorta irabazleak 2025eko ekainaren 2an jakinaraziko ditu komunikabideen bidez. Sari-banaketa ekainaren 26an V. Hike eizan! Bertso Saioan egingo da Elkargunean.

## 9. Lanen jabetza eskubidea

Bertso sarituen egileek Azkoitiko udalari lagatzen dizkiete, eskusiboki, lan irabazleen ustiapen-, erreproduzio-, manipulazio-, edizio- eta erakusketa-eskubideak, bai eta lanaren jabetza industrialaren ere, apirilaren 12ko 1/1996 Errege Dekretuaren 17. eta 48. artikuluetan ezarritakoaren arabera, zeinak Jabetza Intelektualari buruzko Legearen testu bategina onartzen duen.

Sarituek erantzukizun osoa hartuko dute bere gain sor daitekeen edozein eratako erreklamazioen aurrean, edo aurkeztutako lanen originaltasunari, antzekotasunari edo kopia partzialei buruz hirugarrenek egin diezazkieketen erreklamazioen aurrean.

## 10. Oinarriak onartzea

Lehiaketa honetan parte-hartzeak oinarri hauek onartzea dakar.

## 11. Izaera pertsonaleko datuak babestea

Informazioaren tratamenduan, kontuan hartuko dira Datu Pertsonalak Babesteko eta Eskubide Digitalak Bermatzeko abenduaren 5eko 3/2018 Lege Organikoan ezarritakoa eta aplikatu beharreko gainerako xedapenak.